

# Document de Pierre Puissant

Retranscrit de l'original par Patrick Claude de l'association au pied du mur à Mallefougasse.

Le 2 avril 2017

Lettre de Joséphine Arnaud placée comme domestique à Marseille mais qui s'ennuie de Mallefougasse

Marseille le 1<sup>er</sup> octobre 1899

Ma chère amie.

Je viens t'adresser à ses mots de ma lettre, pour te donner des nouvelles de ma santé qu'elle est très bonne pour le moment, je désire que ma présente lettre te trouve de même ainsi que ta famille et toutes les amies. Je suis été voir Julia, elle reste à la campagne jusqu'à Noël c'est une dame de la maison qu'elle me la dite. Augusta est venue me voir hier dimanche, elle est placée depuis 7 jours. Je te dis chère amie que je n'ai pas de table pour écrire, j'ai écrit sur mon lit, je ne sais pas bien écrire, enfin tu m'excuseras de ne pas répondre un peu plus tôt parce que je ne peux pas faire différemment de barbouillage, je n'ai pas de table.

Je te dis que Marseille c'est ni un peu frais. . . . . ou en avoir besoin de reste comme il l'est en ce moment dès lors Marseille serait encore quelques choses autrement, Marseille n'est plus rien, Marseille c'est une ville de commerce, mais ce n'est pas extraordinaire, c'est bon pour ceux qui n'ont jamais rien vu, mais autrement ce n'est pas bon pour faire un voyage de nocce ce qu'il parait qui est beau.

Je ne veux venir voir que là ou on peut faire des voyages de nocces, mais pas par ici, Marseille, Marseille est rien du tout.

Tu donneras le bonjour à toutes les amies, tu leurs dira que je ne peux pas leur écrire puisque j'ai écrit sur le lit, une fois la bougie tombe, l'autre fois c'est l'encre, l'autre fois je tombe le porte-plume, et l'autre fois c'est moi qui tombe du lit, ne me presse plus d'écrire sur mon lit, c'est une triste chose enfin je t'écris parce que tu me l'a recommandé sans cela, je ne prendrais pas la peine d'écrire puisque je te dis que l'on ne peut pas écrire, il faut barbouiller tout simplement, enfin je n'en dit pas davantage, je ne sais pas écrire comme je veux, alors je te fais

mes adieux ; adieux chère amie, reçoit de ton amie dévouée les meilleure amitiés, elle se dit pour la vie.

Ton amie dévouée.

Mes amitiés à ta famille et à Antonia ainsi qu'à toutes les amies.

Voici mon adresse : Joséphine Arnoux, boulevard de la Madeleine 183, chez madame Gemard à Marseille.

Adieu, adieu, adieu, je t'en prie fait moi réponse et ne tarde pas trop car je me languis bien, n'oublie pas les amies

Tu lui fera bien des compliments, tu lui dira bien des choses de ma part.